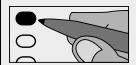


全民选举 2020年11月3日 富兰克林县, 汉密尔顿州

Official Absentee Ballot Official Absentee Ballot **General Election November 3, 2020** Franklin County, State of Hamilton

Instructions



To Vote:

To vote, completely fill in the oval next to your choice.

To Vote for a Write-in:



To vote for a person whose name is not on the ballot, write the person's name on the "Write-in" line and completely fill in the oval next to the

Instructions

To Vote:

To vote, completely fill in the oval next to your choice.

To Vote for a Write-in:

To vote for a person whose name is not on the ballot, write the person's name on the "Write-in" line and completely fill in the oval next to the

总裁和副总裁 **President and Vice-President**

Vote for 1 / Vote for 1

- Joseph Barchi and Joseph Hallaren 联邦党人 / Federalist
- Adam Cramer and Greg Vuocolo 人们 / People's
- Daniel Court and Amy **Blumhardt** 自由 / Liberty
- Alvin Boone and James Lian 宪法 / Constitution
- **McDougall and James** Garritty 辉格党 / Whig
- Martin Patterson and **Clay Lariviere** 劳动 / Labor

参议员 / Senator Vote for 1 / Vote for 1

- Dennis Weiford 联邦党人 / Federalist
- Lloyd Garriss 人们 / People's
- Sylvia Wentworth-**Farthington** 自由 / Liberty
- Heather Hewetson 宪法 / Constitution
- Victor Martinez 辉格党 / Whig
- David Brown 独立的 / Independent
- David Pound 独立的 / Independent

第6区代表

Representative, District 6

- Vote for 1 / Vote for 1
- Brad Plunkard 联邦党人 / Federalist
- Bruce Reeder 人们 / People's
- Brad Schott 自由 / Liberty
- Glen Tawney 宪法 / Constitution
- Carroll Forrest 辉格党 / Whig



Page / Page 1/6

Ballot Style: 12

Turn ballot over and continue voting Turn ballot over and continue voting



州长 / Governor Vote for 1 / Vote for 1	副州长 Lieutenant Governor Vote for 1 / Vote for 1	县委员 County Commissioners Vote for up to 4
○ Charlene Franz 联邦党人 / Federalist	○ Chris Norberg	Vote for up to 4
○ Gerald Harris 人们 / People's	联邦党人 / Federalist	○ Camille Argent 联邦党人 / Federalist
○ Linda Bargmann 自由 / Liberty	人们 / People's Cuis Jorges Garcia	○ Chloe Witherspoon- Smithson 联邦党人 / Federalist
○ Barbara Adcock 宪法 / Constitution	自由 / Liberty Charles Qualey	○ Clayton Bainbridge
○ Carrie Steel-Loy 辉格党 / Whig	宪法 / Constitution	联邦党人 / Federalist Charlene Hennessey
○ Frederick Sharp	◯ George Hovis 辉格党 / Whig	人们 / People's C Eric Savoy
劳动 / Labor ○ Alex Wallace	○ Burt Zirkle 劳动 / Labor	人们 / People's
独立的 / Independent	○ Brenda Davis 独立的 / Independent	○ Susan Tawa 人们 / People's
独立的 / Independent	○ Edward Freeman 独立的 / Independent	○ Mary Tawa 人们 / People's
○ Althea Sharp 独立的 / Independent	Paul Swan	○ Damian Rangel 自由 / Liberty
○ Douglas Alpern 独立的 / Independent	独立的 / Independent	○ Valarie Altman 宪法 / Constitution
○ Ann Windbeck 独立的 / Independent	国务卿 / Secretary of State Vote for 1 / Vote for 1	○ Helen Moore 宪法 / Constitution
○ Mike Greher 独立的 / Independent	○ Laila Shamsi 联邦党人 / Federalist	○ Martin Schreiner 独立的 / Independent
○ Patricia Alexander 独立的 / Independent	○ Marty Talarico 人们 / People's	- 3π.π.μ.j / independent
○ Kenneth Mitchell 独立的 / Independent	第 31 区参议员	Write-in / Write-in
○ Stan Lee	Senator, District 31 Vote for 1 / Vote for 1	Write-in / Write-in
独立的 / Independent Henry Ash	○ Edward Shiplett 宪法 / Constitution	Write-in / Write-in
独立的 / Independent	第 54 区议员	Write-in / Write-in
	Assembly Member, District 54 Vote for 1 / Vote for 1	遗嘱登记官 Registrar of Wills
	○ Andrea Solis 联邦党人 / Federalist	Vote for 1 / Vote for 1 Rhadka Ramachandrani
	○ Amos Keller 人们 / People's	独立的 / Independent
	○ Davitra Rangel 自由 / Liberty	Write-in / Write-in





市长 / Mayor Vote for 1 / Vote for 1	市议会 / City Council Vote for up to 3 Vote for up to 3		
○ Orville White 人们 / People's	○ Harvey Ea	gle	
○ Gregory Seldon 自由 / Liberty ○ Write-in / Write-in	联邦党人 / Randall Ru EX R	ірр	
	联邦党人 / Federalist Carroll Shry 联邦党人 / Federalist Beverly Barker 人们 / People's Donald Davis 人们 / People's Hugo Smith		
	人们 / Peo	ple's	
	Write-in / Wri	te-in	
	Write-in / Wri	te-in	
	Write-in / Wri	te-in	
保留罗伯特·德梅格 (Robert Demergue) 担任首席大法官? Retain Robert Demergue as Chief			产损失的追偿 : Recovery of Property
Justice? 罗伯特·德梅尔格是否应留任汉密尔顿上诉法院		是否应该对州宪法进行修正,以关于与不动产 改良工程建设相关的损害赔偿,以及与此相关 的禁止限制或损害财产所有人因未能以良好和	
	尔顿上诉法院		
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain	ned as Chief	的禁止限制或 熟练的方式建 权利的法律?	损害财产所有人因未能以良好和 造改良工程而造成的损害赔偿的
首席大法官?	ned as Chief	的禁止限制或 熟练的方式建 权利的法律? Shall there be constitution c	损害财产所有人因未能以良好和 造改良工程而造成的损害赔偿的 an amendment to the State oncerning recovery of damages
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of	ned as Chief	的禁止限制或 熟练的方式建 权利的法律? Shall there be constitution c relating to cor improvements prohibiting lav	损害财产所有人因未能以良好和 造改良工程而造成的损害赔偿的 an amendment to the State oncerning recovery of damages astruction of real property s, and, in connection therewith, ws that limit or impair a property
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of 是的/Yes 不/No 保留埃尔默·赫尔 (Elmer Hu 官吗?	ned as Chief f Appeals?	的禁止限制或 熟练的方式建 权利的法律? Shall there be constitution c relating to cor improvements prohibiting lav owner's right t	损害财产所有人因未能以良好和造改良工程而造成的损害赔偿的 an amendment to the State oncerning recovery of damages astruction of real property s, and, in connection therewith, ws that limit or impair a property to recover damages caused by a struct an improvement in a good
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of 是的/Yes 不/No 保留埃尔默·赫尔 (Elmer Hu	ned as Chief f Appeals?	的禁止限制或 熟练的方式建 权利的法律? Shall there be constitution c relating to cor improvements prohibiting lav owner's right t failure to cons	损害财产所有人因未能以良好和造改良工程而造成的损害赔偿的an amendment to the State oncerning recovery of damages estruction of real property s, and, in connection therewith, we that limit or impair a property to recover damages caused by a struct an improvement in a good like manner?
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of 是的/Yes 一 足的/Yes 不/No 保留埃尔默·赫尔 (Elmer Hu 官吗? Retain Elmer Hull as Association	ned as Chief f Appeals? ull) 为副法 ciate	的禁止限制或 熟练的方式建 权利的法律? Shall there be constitution c relating to cor improvements prohibiting lav owner's right t failure to cons and workman	损害财产所有人因未能以良好和造改良工程而造成的损害赔偿的an amendment to the State oncerning recovery of damages estruction of real property s, and, in connection therewith, we that limit or impair a property to recover damages caused by a struct an improvement in a good like manner?
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of 是的/Yes	ned as Chief f Appeals? III) 为副法 ciate L诉法院副法	的禁止限制或熟练的方式建筑利的法律? Shall there be constitution constitut	损害财产所有人因未能以良好和造改良工程而造成的损害赔偿的an amendment to the State oncerning recovery of damages estruction of real property s, and, in connection therewith, we that limit or impair a property to recover damages caused by a struct an improvement in a good like manner?
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of 是的/Yes 是的/Yes 不/No 保留埃尔默·赫尔 (Elmer Hull as Associate) 埃尔默·赫尔是否应留任汉密尔顿官? Shall Elmer Hull be retained as Associated?	ned as Chief f Appeals? III) 为副法 ciate L诉法院副法	的禁止限制或熟练的方式建筑利的法律? Shall there be constitution constitut	损害财产所有人因未能以良好和造改良工程而造成的损害赔偿的an amendment to the State oncerning recovery of damages estruction of real property s, and, in connection therewith, we that limit or impair a property to recover damages caused by a struct an improvement in a good like manner?
首席大法官? Shall Robert Demergue be retain Justice of the Hamilton Court of 是的/Yes 不/No 保留埃尔默·赫尔 (Elmer Hull as Associate) 埃尔默·赫尔是否应留任汉密尔顿官? Shall Elmer Hull be retained as A Justice of the Hamilton Court of	ned as Chief f Appeals? III) 为副法 ciate L诉法院副法	的禁止限制或熟练的方式建筑利的法律? Shall there be constitution constitut	损害财产所有人因未能以良好和造改良工程而造成的损害赔偿的an amendment to the State oncerning recovery of damages estruction of real property s, and, in connection therewith, we that limit or impair a property to recover damages caused by a struct an improvement in a good like manner?



Page / Page 3/6

Turn ballot over and continue voting Turn ballot over and continue voting



问题 B:权力分立 Question B: Separation of Powers 是否应修改州宪法,以确保州政府三权分立: 立法机构、行政机构和司法机构? a. 宪法第三 条第六款应修改如下:第六款。在其他政府任 职参议员和众议员不得在州政府担任其他任命 职务。 Shall there be amendments to the State

constitution intended to have the collective

branches of state government: the legislative

branch, the executive branch and the judicial

Constitution shall be amended to read as

follows: Section 6. Holding of offices under

representatives not to hold other appointed

effect of ensuring the separation of governmental power among the three

branch? a. Article III, Section 6 of the

other governments Senators and

offices under state government.

问题 C:非经济损失赔偿限额

Non-Economic Loss

Question C: Limits to Damages for

或死亡而可获得的非经济损失赔偿金额?

Shall there be an amendment to the State

injury or death caused by a health care

constitution allowing the State legislature to

enact laws limiting the amount of damages for

non-economic loss that could be awarded for

是否应该对州宪法进行修正,允许州立法机构颁布法律,限制因医疗保健提供者造成的伤害

○ 是的/Yes

○ 不/No

provider?

○ 是的/Yes

○ 不/No

提案 1:富兰克林县和弗罗威特县的 赌博业

Proposition 1: Gambling in Franklin and Fromwit Counties

是否应修改州宪法,授权富兰克林县和弗罗威特县举行全民公决,决定是否批准在本修正案生效日前两个日历年内在该县举办过现场赛马或游戏的现有持牌彩池设施(纯种马和马具赛马、赛狗和回力球)中开设老虎机?需要实施立法。

Shall there be an amendment to the State constitution authorizing Franklin and Fromwit Counties to hold referenda on whether to authorize slot machines in existing, licensed pari-mutuel facilities (thoroughbred and harness racing, greyhound racing, and jai alai) that have conducted live racing or games in that county during each of the last two calendar years before effective date of this amendment? Requires implementing legislation.

\bigcirc	是的	/	Yes	

○ 不/No

措施 101:大学区 Measure 101: College District

为了升级 Diablo Valley、富兰克林学院和圣布伦特伍德中心的教育设施,并通过对教室和实验室进行现代化改造、建设卫生、医疗、科学和技术培训设施以及实施基础设施改进,帮助学生为就业和转学做好准备,富兰克林社区学院区是否应以合法利率发行 4.5 亿美元债券,并进行独立监督和审计,并将所有资金用于当地场地?

To upgrade educational facilities at Diablo Valley, and Franklin, Colleges, and the San Brentwood center, and help prepare students for jobs and college transfer by modernizing classrooms and labs, building facilities for health, medical, science, and technology training, and implementing infrastructure improvements, shall the Franklin Community College District issue \$450 million of bonds at legal interest rates with independent oversight, audits, and all funds spent on local sites?

○ 是的 / Yes	
○ 不/No	

措施 102:车辆减排计划

Measure 102: Vehicle Abatement

Program

富兰克林县车辆减排计划和车辆登记费(每辆车一美元,某些商用车在登记时需额外支付两美元)是否应从 2021 年 7 月 1 日起续期十年,用于减排和清除被遗弃、损坏、拆卸或无法运行的车辆?

Should the Franklin County Vehicle Abatement Program and vehicle registration fees (one dollar per vehicle and an additional two dollars for certain commercial vehicles payable upon registration of a vehicle) be renewed for a tenyear term beginning July 1, 2021, for the abatement and removal of abandoned, wrecked, dismantled, or inoperative vehicles?

○ 是的/Yes

○ 不/No



Election: 3f0d08f

Page / Page

5/6



This page intentionally left blank This page intentionally left blank

